

• **TUBULAR BIGGER
BLACK**



ART. C020419

ES MUEBLE COCINA CAMPING TUBULAR BIGGER

EN CAMPING KITCHEN TABLE TUBULAR BIGGER

FR MEUBLE CUISINE CAMPING TUBULAR BIGGER

PT MÓVEL COZINHA CAMPING TUBULAR BIGGER

IT MOBILE CUCINA CAMPEGGIO TUBULAR BIGGER

CAT MOBLE CUINA CAMPING TUBULAR BIGGER

ÍNDICE

1. Uso adecuado del producto
 2. Instrucciones de Seguridad
 3. Montaje
 4. Mantenimiento
-

USO ADECUADO DEL PRODUCTO

⚠ IMPORTANTE

Estos Muebles de camping están diseñados para:

- Uso doméstico, así como vacacional en superficies planas y estables.
- Apto para uso en interiores y en exteriores siempre que se eviten condiciones extremas.

Estos modelos de Muebles de camping no pueden utilizarse:

- Fines comerciales.
- Una exposición prolongada e intensa al sol (Esto ocasionaría daños en tejidos y los acabados del producto).
- Almacenar objetos pesados.

Este producto debe ser empleado únicamente para los propósitos especificados y siguiendo las instrucciones indicadas en el manual.

El manual le aportará la información necesaria darle un uso seguro y correcto del producto. Un uso inadecuado o un mantenimiento deficiente pueden afectar negativamente a la duración del producto y causar desperfectos.

El fabricante no asume responsabilidad alguna por daños en el producto o las personas derivados de:

- No realizar el mantenimiento y limpieza adecuada del producto.
- Usos diferentes a los especificados en este manual.
- Superar la carga máxima de 30 Kgs.

INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD

⚠️ ADVERTENCIA: Por favor, lea con atención las indicaciones y recomendaciones incluidas en este manual para garantizar que realiza el uso y el mantenimiento adecuados del producto en todo momento. Es imprescindible conservar estas instrucciones y tenerlas siempre disponibles.

Al utilizar el producto, usted confirma que ha revisado detenidamente todas las indicaciones, recomendaciones y advertencias, y que comprende y acepta las condiciones descritas en este documento. Se compromete a emplear este producto únicamente para los fines previstos y conforme a las especificaciones, pautas y advertencias proporcionadas en este manual, así como en cumplimiento con las normativas legales aplicables.

El incumplimiento de estas indicaciones y advertencias puede resultar en lesiones personales o a terceros, daños al producto o a bienes materiales cercanos.

⚠️ PRECAUCIÓN: Riesgo de lesiones

- Este producto debe estar bien asentado en un terreno regular y estable, verificar la estabilidad antes de su uso.
- No superar la carga máxima
- No permita que los niños utilicen el producto sin supervisión.
- No permita que los niños jueguen con el producto.

CARGA MÁXIMA

30 Kgs.

MONTAJE

Siga atentamente las instrucciones de montaje mostradas al inicio del manual.

Antes del uso:

- Extienda de forma ordenada todos los elementos.
- Revise que dispone de todos los componentes para su montaje, en las instrucciones de montaje encontrará una lista detallada.

⚠️ PRECAUCIÓN:

1. Puede viajar con el mueble montado, pero es muy importante que esté vacío y sin nada en el interior. De lo contrario se podrían producir daños en la estructura y el tejido.
2. Este producto está diseñado para el almacenamiento de accesorios de camping ligeros, como vajillas de melamina, utensilios de aluminio, vasos de policarbonato, etc... no almacene objetos pesados en su interior.
3. Guarde el producto siempre limpio y totalmente seco.

4. En caso de que tenga que hacerlo por el clima, lo antes posible, debe abrirlo y dejar que se seque correctamente. La humedad podría causar moho en el tejido.
5. En caso de lluvia guardar a cubierto.
6. En caso de vientos fuertes guardar en interior.
7. Nunca utilice mangueras a presión para la limpieza.
8. Este producto no puede estar expuesto constantemente al sol.

MANTENIMIENTO

IMPORTANTE:

- Conserve el producto siempre limpio y seco.
- No utilice productos químicos agresivos o abrasivos que puedan dañar los acabados
- Limpie el producto regularmente con un paño húmedo y jabón neutro.
- No limpie la superficie de aluminio con estropajos ni ningún objeto que pueda causar desperfectos y daños.
- Lubrique las cremalleras con espray de silicona al menos dos veces al año.

GARANTÍA:

Este producto incluye la garantía legal al consumidor de 3 años, limitada a fallos y defectos de fabricación. No cubre daños ocasionados por un uso inadecuado, la falta de mantenimiento, condiciones meteorológicas adversas (como tormentas, vientos fuertes, nevadas o granizo) ni manipulaciones no autorizadas del producto. Para cualquier consulta o reclamación relacionada con la garantía, puede contactar con nosotros. Encontrará nuestros datos de contacto en la última página de este manual.

IMPORTANTE:

Conserve este manual

Consulte la información de la última página

EN INSTRUCTIONS FOR ASSEMBLY AND USE

INDEX

1. Proper Use of the Product
 2. Safety Instructions
 3. Assembly
 4. Maintenance
-

APPROPRIATE PRODUCT USE

IMPORTANT

These camping furniture pieces are designed for:

- Domestic use, as well as holiday use on flat and stable surfaces.
- Suitable for indoor and outdoor use as long as extreme conditions are avoided.

These camping furniture models must not be used for:

- Commercial purposes.
- Prolonged and intense exposure to sunlight (this may cause damage to fabrics and finishes).
- Storing heavy objects.


This product must only be used for the specified purposes and in accordance with the instructions provided in this manual.

The manual provides the necessary information to ensure safe and proper use of the product. Improper use or poor maintenance may negatively affect the lifespan of the product and cause damage.

The manufacturer assumes no responsibility for damage to the product or persons resulting from:

- Failure to properly maintain or clean the product.
- Uses other than those specified in this manual.
- Exceeding the maximum load of 30 kg.

SAFETY INSTRUCTIONS

 **WARNING:** Please read carefully the indications and recommendations included in this manual to ensure proper use and maintenance of the product at all times. It is essential to keep these instructions and have them always available. By using the product, you confirm that you have thoroughly reviewed all indications, recommendations, and warnings, and that you understand and accept the conditions described in this document. You agree to use this product only for the intended purposes and in accordance with the specifications, guidelines, and warnings provided in this manual, and in compliance with applicable laws.

Failure to follow these instructions and warnings may result in personal injury, harm to others, or damage to the product or nearby property.

⚠ CAUTION: Risk of injury

- This product must be placed on flat and stable ground; check its stability before use.
- Do not exceed the maximum load.
- Do not allow children to use the product without supervision.
- Do not allow children to play with the product.

MAXIMUM LOAD

30 kg

ASSEMBLY

Follow the assembly instructions provided at the beginning of this manual.

Before Use:

- Lay out all the components in an organized manner.
- Check that you have all the parts required for assembly; you will find a detailed list in the assembly instructions.

⚠ CAUTION:

1. You may travel with the furniture assembled, but it is essential that it is empty with nothing inside. Otherwise, the structure and fabric may be damaged.
2. This product is designed for storing lightweight camping accessories such as melamine dishes, aluminum utensils, polycarbonate glasses, etc. Do not store heavy objects inside.
3. Always store the product clean and completely dry.
4. If forced to store it due to weather conditions, dry it out as soon as possible. Moisture could cause mold on the fabric.
5. In case of rain, store it under cover.
6. In case of strong winds, store it indoors.
7. Never use high-pressure hoses for cleaning.
8. This product should not be exposed to constant sunlight.

MAINTENANCE

🔧 IMPORTANT:

- Always keep the product clean and dry.
- Do not use harsh or abrasive chemicals that may damage the finishes.
- Clean the product regularly with a damp cloth and mild soap.
- Do not clean aluminum surfaces with scouring pads or any objects that may cause damage.
- Lubricate the zippers with silicone spray at least twice a year.

 **WARRANTY:**

This product includes the 3-year legal consumer warranty, limited to manufacturing faults and defects. It does not cover damages caused by improper use, lack of maintenance, adverse weather conditions (such as storms, strong winds, snow, or hail), or unauthorized modifications to the product.

For any inquiries or claims related to the warranty, please contact us. You will find our contact details on the last page of this manual.

 **IMPORTANT:**

Keep this manual.

Refer to the information on the last page.

FR INSTRUCTIONS DE MONTAGE ET D'UTILISATION

SOMMAIRE

1. Utilisation appropriée du produit
 2. Consignes de sécurité
 3. Montage
 4. Entretien
-

UTILISATION APPROPRIÉE DU PRODUIT

⚠ IMPORTANT

Ces meubles de camping sont conçus pour :

- Une utilisation domestique ainsi que pour les vacances, sur des surfaces planes et stables.
- Adaptés à une utilisation intérieure et extérieure, à condition d'éviter les conditions extrêmes.

Ces modèles de meubles de camping ne doivent pas être utilisés pour :

- Des fins commerciales.
- Une exposition prolongée et intense au soleil (cela pourrait endommager les tissus et les finitions du produit).
- Le stockage d'objets lourds.

Ce produit doit être utilisé uniquement pour les usages spécifiés et conformément aux instructions de ce manuel.

Le manuel fournit les informations nécessaires pour garantir une utilisation sûre et correcte du produit. Une mauvaise utilisation ou un entretien insuffisant peut affecter la durée de vie du produit et causer des dommages.

Le fabricant n'assume aucune responsabilité pour les dommages au produit ou aux personnes résultant de :

- L'absence d'entretien ou de nettoyage approprié.
- Une utilisation différente de celles spécifiées dans ce manuel.
- Le dépassement de la charge maximale de 30 kg.

INSTRUCTIONS DE SÉCURITÉ

⚠ **AVERTISSEMENT** : Veuillez lire attentivement les instructions et recommandations de ce manuel afin de garantir une utilisation et un entretien corrects du produit à tout moment. Il est essentiel de conserver ces instructions et de les avoir toujours à disposition.

En utilisant le produit, vous confirmez avoir lu attentivement toutes les indications, recommandations et avertissements, et comprendre et accepter les conditions décrites dans ce document. Vous vous engagez à utiliser ce produit uniquement pour les fins prévues et conformément aux spécifications, directives et

avertissements fournis dans ce manuel, ainsi qu'en conformité avec la législation applicable.

Le non-respect de ces consignes peut entraîner des blessures corporelles, des dommages au produit ou à des biens matériels environnants.

⚠ PRÉCAUTION : Risque de blessure

- Ce produit doit être placé sur un sol plat et stable ; vérifiez sa stabilité avant utilisation.
- Ne dépassez pas la charge maximale.
- Ne laissez pas les enfants utiliser le produit sans surveillance.
- Ne laissez pas les enfants jouer avec le produit.

CHARGE MAXIMALE

30 kg

MONTAGE

Suivez attentivement les instructions de montage fournies au début de ce manuel.

Avant utilisation :

- Disposez tous les éléments de manière ordonnée.
- Vérifiez que vous disposez de toutes les pièces nécessaires au montage ; une liste détaillée figure dans les instructions de montage.

⚠ PRÉCAUTION :

1. Vous pouvez voyager avec le meuble monté, mais il est impératif qu'il soit vide et sans aucun objet à l'intérieur. Sinon, la structure et le tissu pourraient être endommagés.
2. Ce produit est conçu pour le stockage d'accessoires de camping légers, comme des vaisselles en mélamine, des ustensiles en aluminium, des verres en polycarbonate, etc. Ne stockez pas d'objets lourds à l'intérieur.
3. Conservez toujours le produit propre et complètement sec.
4. Si vous devez le ranger humide en raison des conditions climatiques, laissez-le sécher correctement dès que possible. L'humidité pourrait provoquer de la moisissure sur le tissu.
5. En cas de pluie, rangez-le à l'abri.
6. En cas de vents forts, rangez-le à l'intérieur.
7. N'utilisez jamais de jets haute pression pour le nettoyer.
8. Ce produit ne doit pas être exposé en permanence au soleil.

ENTRETIEN

🔧 IMPORTANT :

- Conservez toujours le produit propre et sec.
- N'utilisez pas de produits chimiques agressifs ou abrasifs susceptibles d'endommager les finitions.

- Nettoyez régulièrement le produit avec un chiffon humide et un savon doux.
- Ne nettoyez pas la surface en aluminium avec des éponges abrasives ou tout objet susceptible de causer des dommages.
- Lubrifiez les fermetures éclair avec un spray silicone au moins deux fois par an.

GARANTIE :

Ce produit inclut la garantie légale de 3 ans pour le consommateur, limitée aux défauts et vices de fabrication. Elle ne couvre pas les dommages causés par une utilisation inappropriée, un manque d'entretien, des conditions météorologiques défavorables (comme des tempêtes, des vents forts, de la neige ou de la grêle) ni par des modifications non autorisées du produit.

Pour toute question ou réclamation relative à la garantie, veuillez nous contacter. Vous trouverez nos coordonnées à la dernière page de ce manuel.

IMPORTANT :

Conservez ce manuel.

Consultez les informations figurant à la dernière page.

PT INSTRUÇÕES DE MONTAGEM E USO

ÍNDICE

1. Uso adequado do produto
 2. Instruções de segurança
 3. Montagem
 4. Manutenção
-

USO ADEQUADO DO PRODUTO

⚠ IMPORTANTE

Estes móveis de camping foram projetados para:

- Uso doméstico e de férias, em superfícies planas e estáveis.
- Adequados para uso interno e externo, desde que sejam evitadas condições extremas.

Estes modelos de móveis de camping não devem ser utilizados para:

- Fins comerciais.
- Exposição prolongada e intensa ao sol (isto pode causar danos aos tecidos e aos acabamentos).
- Armazenar objetos pesados.

Este produto deve ser usado apenas para os fins especificados e de acordo com as instruções fornecidas neste manual.

O manual fornece as informações necessárias para garantir o uso seguro e correto do produto. O uso inadequado ou a falta de manutenção pode afetar negativamente a durabilidade do produto e causar danos.

O fabricante não se responsabiliza por danos ao produto ou a pessoas resultantes de:

- Falta de manutenção ou limpeza adequada.
- Usos diferentes dos especificados neste manual.
- Ultrapassar a carga máxima de 30 kg.

INSTRUÇÕES DE SEGURANÇA

⚠ AVISO: Por favor, leia atentamente as instruções e recomendações incluídas neste manual para garantir o uso e a manutenção adequados do produto em todos os momentos. É essencial manter estas instruções e tê-las sempre disponíveis. Ao utilizar o produto, confirma que leu cuidadosamente todas as instruções, recomendações e advertências, e que compreende e aceita as condições descritas neste documento. Compromete-se a utilizar este produto apenas para os fins

pretendidos e de acordo com as especificações, diretrizes e advertências deste manual, bem como em conformidade com a legislação aplicável.

O não cumprimento destas instruções pode resultar em ferimentos pessoais, danos ao produto ou a bens próximos.

⚠ CUIDADO: Risco de ferimentos

- Este produto deve ser colocado em terreno plano e estável; verifique a estabilidade antes de usar.
- Não ultrapasse a carga máxima.
- Não permita que as crianças utilizem o produto sem supervisão.
- Não permita que as crianças brinquem com o produto.

CARGA MÁXIMA

30 kg

MONTAGEM

Siga atentamente as instruções de montagem apresentadas no início deste manual.

Antes do uso:

- Organize todos os componentes de maneira ordenada.
- Verifique se possui todas as peças necessárias para a montagem; uma lista detalhada está incluída nas instruções de montagem.

⚠ CUIDADO:

1. É possível viajar com o móvel montado, mas é essencial que esteja vazio e sem nenhum objeto no interior. Caso contrário, a estrutura e o tecido podem ser danificados.
2. Este produto foi projetado para armazenar acessórios de camping leves, como louças de melamina, utensílios de alumínio, copos de policarbonato, etc. Não armazene objetos pesados em seu interior.
3. Mantenha o produto sempre limpo e completamente seco.
4. Se precisar guardá-lo devido ao clima, abra-o o mais rápido possível e deixe-o secar corretamente. A umidade pode causar mofo no tecido.
5. Em caso de chuva, guarde-o em local coberto.
6. Em caso de ventos fortes, guarde-o em ambientes internos.
7. Nunca use mangueiras de alta pressão para limpeza.
8. Este produto não deve ser exposto continuamente ao sol.

MANUTENÇÃO

🔧 IMPORTANTE:

- Mantenha sempre o produto limpo e seco.
- Não use produtos químicos agressivos ou abrasivos que possam danificar os acabamentos.
- Limpe o produto regularmente com um pano úmido e sabão neutro.

- Não limpe a superfície de alumínio com esponjas abrasivas ou qualquer objeto que possa causar danos.
- Lubrifique os zíperes com spray de silicone pelo menos duas vezes ao ano.

GARANTIA:

Este produto inclui a garantia legal de 3 anos para o consumidor, limitada a falhas e defeitos de fabricação. Não cobre danos causados por uso inadequado, falta de manutenção, condições climáticas adversas (como tempestades, ventos fortes, neve ou granizo), nem alterações não autorizadas do produto.

Para quaisquer dúvidas ou reclamações relacionadas à garantia, entre em contato conosco. Nossos dados de contato estão disponíveis na última página deste manual.

IMPORTANTE:

Guarde este manual.

Consulte as informações na última página.

IT ISTRUZIONI DI MONTAGGIO E USO

INDICE

1. Uso corretto del prodotto
 2. Istruzioni di sicurezza
 3. Montaggio
 4. Manutenzione
-

USO APPROPRIATO DEL PRODOTTO

⚠ IMPORTANTE

Questi mobili da campeggio sono progettati per:

- Uso domestico e vacanze su superfici piane e stabili.
- Adatti per uso interno ed esterno, purché si evitino condizioni estreme.

Questi modelli di mobili da campeggio non devono essere utilizzati per:

- Scopi commerciali.
- Esposizione prolungata e intensa alla luce solare (ciò può danneggiare i tessuti e le finiture del prodotto).
- Conservare oggetti pesanti.

Questo prodotto deve essere utilizzato solo per gli scopi specificati e seguendo le istruzioni indicate in questo manuale.

Il manuale fornisce le informazioni necessarie per garantire un uso sicuro e corretto del prodotto. Un uso improprio o una manutenzione insufficiente può ridurre la durata e causare danni.

Il produttore non si assume alcuna responsabilità per danni al prodotto o a persone derivanti da:

- Mancata manutenzione o pulizia adeguata.
- Utilizzi diversi da quelli specificati in questo manuale.
- Superamento della capacità massima di 30 kg.

ISTRUZIONI DI SICUREZZA

⚠ AVVERTENZA: Leggere attentamente le istruzioni e le raccomandazioni incluse in questo manuale per garantire un uso e una manutenzione corretti del prodotto in ogni momento. È essenziale conservare queste istruzioni e averle sempre disponibili.

Utilizzando il prodotto, si conferma di aver letto e compreso tutte le indicazioni e di accettare le condizioni descritte. Si impegna a utilizzare il prodotto solo per gli scopi previsti e in conformità alle specifiche e avvertenze fornite in questo manuale, nel rispetto delle leggi vigenti.

Il mancato rispetto di tali istruzioni può causare lesioni personali o danni al prodotto o a beni circostanti.

⚠ ATTENZIONE: Rischio di lesioni

- Il prodotto deve essere posizionato su un terreno piano e stabile; verificare la stabilità prima dell'uso.
- Non superare il carico massimo.
- Non permettere ai bambini di utilizzare il prodotto senza supervisione.
- Non permettere ai bambini di giocare con il prodotto.

CARICO MASSIMO

30 kg

MONTAGGIO

Seguire attentamente le istruzioni di montaggio fornite all'inizio di questo manuale.

Prima dell'uso:

- Disporre tutti i componenti in modo ordinato.
- Verificare di avere tutte le parti necessarie per il montaggio; una lista dettagliata è inclusa nelle istruzioni di montaggio.

⚠ ATTENZIONE:

1. È possibile viaggiare con il mobile montato, ma è essenziale che sia vuoto e senza oggetti all'interno. In caso contrario, la struttura e il tessuto potrebbero danneggiarsi.
2. Questo prodotto è progettato per conservare accessori da campeggio leggeri, come stoviglie in melamina, utensili in alluminio, bicchieri in policarbonato, ecc. Non conservare oggetti pesanti al suo interno.
3. Conservare sempre il prodotto pulito e completamente asciutto.
4. Se necessario riporlo a causa delle condizioni climatiche, aprirlo il prima possibile e lasciarlo asciugare correttamente. L'umidità potrebbe causare muffa sui tessuti.
5. In caso di pioggia, riporlo in un luogo coperto.
6. In caso di vento forte, conservarlo in un ambiente interno.
7. Non utilizzare mai idropulitrici per la pulizia.
8. Questo prodotto non deve essere esposto continuamente alla luce solare.

MANUTENZIONE

🔧 IMPORTANTE:

- Conservare sempre il prodotto pulito e asciutto.
- Non utilizzare prodotti chimici aggressivi o abrasivi che potrebbero danneggiare le finiture.
- Pulire il prodotto regolarmente con un panno umido e sapone neutro.
- Non pulire le superfici in alluminio con spugne abrasive o strumenti che potrebbero causare danni.
- Lubrificare le cerniere con uno spray al silicone almeno due volte l'anno.

 **GARANZIA:**

Questo prodotto include la garanzia legale di 3 anni per il consumatore, limitata ai difetti e guasti di fabbricazione. Non copre danni causati da un uso improprio, dalla mancanza di manutenzione, da condizioni meteorologiche avverse (come tempeste, venti forti, neve o grandine) o da modifiche non autorizzate al prodotto.

Per qualsiasi domanda o reclamo relativo alla garanzia, contattateci. I nostri recapiti si trovano all'ultima pagina di questo manuale.

 **IMPORTANTE:**

Conservare questo manuale.

Consultare le informazioni riportate sull'ultima pagina.

1. Ús adequat del producte
 2. Instruccions de seguretat
 3. Muntatge
 4. Manteniment
-

ÚS ADEQUAT DEL PRODUCTE

⚠ IMPORTANT

Aquests mobles de càmping estan dissenyats per a:

- Ús domèstic, així com per a vacances, sobre superfícies planes i estables.
- Aptes per a ús interior i exterior sempre que s'evitin condicions extremes.

Aquests models de mobles de càmping no s'han d'utilitzar per a:

- Finalitats comercials.
- Una exposició prolongada i intensa al sol (això podria danyar els teixits i els acabats del producte).
- Emmagatzemar objectes pesats.

Aquest producte s'ha d'utilitzar només per als propòsits especificats i seguint les instruccions indicades en el manual.

El manual proporciona la informació necessària per a un ús segur i correcte del producte. Un ús inadequat o un manteniment deficient pot reduir la durabilitat del producte i causar desperfectes.

El fabricant no assumeix cap responsabilitat per danys al producte o a les persones derivats de:

- No realitzar un manteniment o una neteja adequats.
- Usos diferents dels especificats en aquest manual.
- Superar la càrrega màxima de 30 kg.

INSTRUCCIONS DE SEGURETAT

⚠ **AVÍS:** Llegiu atentament les instruccions i recomanacions incloses en aquest manual per garantir l'ús i manteniment adequats del producte en tot moment. És essencial conservar aquestes instruccions i tenir-les sempre disponibles.

En utilitzar el producte, confirmeu que heu llegit i entès totes les indicacions i accepteu les condicions descrites. Us comprometeu a utilitzar aquest producte únicament per als fins previstos i d'acord amb les especificacions i advertiments del manual, així com en compliment de la normativa legal aplicable.

L'incompliment d'aquestes indicacions pot provocar lesions personals o danys al producte o a béns materials propers.

⚠ PRECAUCIÓ: Risc de lesions

- El producte s'ha de col·locar en un terreny pla i estable; comproveu-ne l'estabilitat abans d'utilitzar-lo.
- No supereu la càrrega màxima.
- No permeteu que els infants utilitzin el producte sense supervisió.
- No permeteu que els infants hi juguin.

CÀRREGA MÀXIMA

30 kg

MUNTATGE

Seguiu atentament les instruccions de muntatge proporcionades al començament d'aquest manual.

Abans d'utilitzar-lo:

- Organitzeu tots els components de manera ordenada.
- Comproveu que disposeu de totes les peces necessàries per al muntatge; una llista detallada es troba a les instruccions de muntatge.

⚠ PRECAUCIÓ:

1. Es pot viatjar amb el moble muntat, però és essencial que estigui buit i sense cap objecte al seu interior. En cas contrari, la estructura i el teixit podrien patir danys.
2. Aquest producte està dissenyat per emmagatzemar accessoris lleugers de càmping, com ara vaixelles de melamina, utensilis d'alumini, gots de policarbonat, etc. No emmagatzemeu objectes pesants al seu interior.
3. Mantingueu sempre el producte net i completament sec.
4. Si heu de guardar-lo a causa de les condicions climàtiques, obriu-lo tan aviat com sigui possible i deixeu-lo assecar correctament. La humitat podria causar floridura en el teixit.
5. En cas de pluja, guardeu-lo sota cobert.
6. En cas de vent fort, guardeu-lo en un lloc interior.
7. No utilitzeu mai mànegues a pressió per netejar-lo.
8. Aquest producte no ha d'estar exposat constantment al sol.

MANTENIMENT

🔧 IMPORTANT:

- Mantingueu sempre el producte net i sec.
- No utilitzeu productes químics agressius o abrasius que puguin danyar els acabats.
- Netegeu regularment el producte amb un drap humit i sabó neutre.
- No netegeu les superfícies d'alumini amb fregalls ni eines que puguin causar danys.
- Lubriqueu les cremalleres amb esprai de silicona almenys dues vegades l'any.

 **GARANTIA:**

Aquest producte inclou la garantia legal de 3 anys per al consumidor, limitada a fallades i defectes de fabricació. No cobreix danys ocasionats per un ús inadequat, la manca de manteniment, condicions meteorològiques adverses (com tempestes, vents forts, nevades o calamarsa) ni modificacions no autoritzades del producte.

Per a qualsevol consulta o reclamació relacionada amb la garantia, podeu contactar amb nosaltres. Trobareu les nostres dades de contacte a l'última pàgina d'aquest manual.

 **IMPORTANT:**

Conserveu aquest manual.

Consulteu la informació de l'última pàgina.

- ES** Ayúdanos a cuidar el planeta y recicla correctamente el embalaje
- EN** Help us take care of the planet and recycle the packaging correctly.
- FR** Aidez-nous à préserver la planète et recyclez correctement l'emballage.
- PT** Ajude-nos a cuidar do planeta e recicle corretamente a embalagem.
- IT** Aiutaci a prenderti cura del pianeta e ricicla correttamente l'imballaggio.
- CAT** Ajudeu-nos a cuidar el planeta i recicleu correctament l'embalatge.



RECICLA
Al contenedor Amarillo
Envases de plástico, metálicos y briks



RECICLA
Al contenedor Azul
Envases de papel y cartón

International Market



No sales in the domestic market



Sales in the domestic market

Spanish / English



Spanish / French



Spanish / Italian



Spanish / Portuguese



Importador | Importer | Importateur | Importatore

Alavés&Alavés Representantes, SL
P.I. El Fontandó P4 E25250 Bellpuig (Spain)
NIF: ESB25479270 TEL +34973117570

Persona Responsable UE | Responsible person in the EU | Pessoa responsável UE Responsable UE

Alavés&Alavés Representantes, SL
P.I. El Fontandó P4 E25250 Bellpuig (Spain)
NIF: ESB25479270 TEL +34973117570